

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 49 (1923)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

MAMMOUTH



Isolierstoff-
für Hoch- u. Tiefbau-

Mammouth

Plaque d'asphalte souple, formée d'un tissu imprégné, fabriqué avec de l'asphalte pur et ne contenant aucun produit provenant de la distillation du goudron de houille. Etanchéité et souplesse permanentes.

Porolithe ajouté au mortier de ciment, le rendant étanche contre les intempéries.

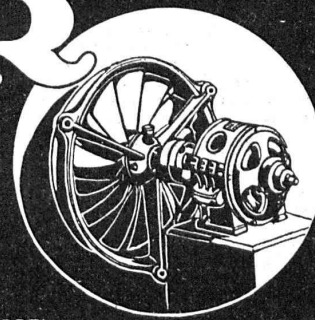
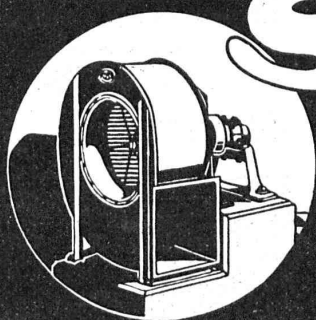
Emulsion d'asphalte et Evéol enduit résistant à l'eau douce pour murs, constructions en bois et fer; pour toitures et fondations, ponts ouvrages hydrauliques, toits plats, terrasses.

ASPHALT-EMULSION S.A., ZURICH
Hafnerstrasse, 7
Téléphone Selnau 4674

VENTILATEURS

SULZER

pour
vapeurs et gaz chauds



SULZER FRÈRES, SOCIÉTÉ ANONYME, WINTERTHUR (SUISSE)

Marque de fabrique déposée



reconnu la meilleure peinture pour
l'intérieur et l'extérieur

Très brillante ou mate B1 619 g

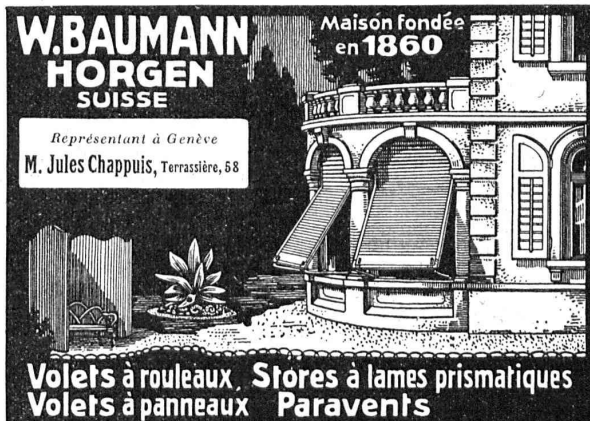
Représentant général pour la Suisse :

C. HAESSIG, Rue Dufour 53, BALE

**W. BAUMANN
HORGEN
SUISSE**

Représentant à Genève
M. Jules Chappuis, Terrassière, 58

Maison fondée
en 1860



**Volets à rouleaux, Stores à lames prismatiques
Volets à panneaux Paravents**

Mise au concours de Travaux.

La direction du 1^{er} arrondissement des chemins de fer fédéraux, à Lausanne, met en soumission :

1^o la démolition et le chargement sur wagons de l'ancien tablier métallique du pont sur le Rhône, à Riddes, km. 80.426 de la ligne Lausanne-Brigue ;

2^o la vente des matériaux provenant de cette démolition.

Poids total 130 tonnes.

Les formulaires de soumission pourront être retirés au Service central de la voie, Bureau des ponts, rez-de-chaussée du bâtiment de la petite vitesse, à Lausanne. Les plans seront remis aux entrepreneurs qui en feront la demande moyennant un dépôt de 5 francs qui leur sera restitué si les plans sont rendus en bon état à l'appui d'une soumission.

Les offres devront parvenir à la Direction soussignée le 24 mars 1923, au plus tard, sous pli fermé portant la suscription « Pont de Riddes, démolition ou matériaux ».

Les soumissionnaires resteront liés par leur offre jusqu'au 30 avril 1923.

Lausanne, le 20 février 1923.

J. H. 50215 c.

Direction du 1^{er} Arrondissement des C. F. F.

INDICATEUR VAUDOIS

Livre d'adresses de Lausanne et du Canton de Vaud. — Dans toutes librairies

Elektrotechniker

dipl. Winterthur, 27 Jahre, Ost-Schweizer mit guter Werkstatt und Bureau praxis (Apparatekonstrukteur) sucht per sofort od. später Anstellung auf

Apparatekonstruktionsbureau oder als **Betriebsleiterassistent**. Bevorzugt franz. Schweiz Off. gefl. unter Chiffre **J E O**, Indicateur Vaudois, Lausanne.

Industrie importante et prospère, dans grande ville étrangère, cherche pour partie administrative et commerciale un

directeur

possédant notions techniques générales. Adresser offres avec curriculum vitae et tous renseignements utiles sous chiffre **J 1215 X**, à Publicitas, Genève.

VENDEUR

pour moteurs électriques, en Suisse romande, domicilié à Genève ou à Lausanne, sortant d'une école technique et possédant une grande expérience dans la partie commerciale de la branche moteurs électriques

demandé

par importante fabrique en Suisse.

Personnes âgées de 28-40 ans sont priées de faire offres avec curriculum vitae, certificats, références, prétentions et date d'entrée sous chiffre **115**, à l'Indicateur Vaudois, Lausanne.

Electro-technicien

Jeune suisse allemand, ayant pratiqué et certificats de premier ordre **cherche engagement**.

Offres sous chiffre **116**, à l'Indicateur Vaudois, Lausanne.

Ingénieur

E. P. Z., 6 ans de pratique (dont 5 en France) en constructions hydrauliques béton armé (Z. 492 c)

cherche place

pour bureau ou chantier. Ev. avec apport financier. Offres sous chiffre **Z. P. 454**, à Rudolf Mosse, Zurich.



Etablissements Mécaniques (Turin-Italie) cherchent pour travail séries petites pièces précision

chef d'atelier

longue expérience, parfaite connaissance machines-outils précision y compris fraiseuses Universelles Américaines. Références, copies, certificats, détails sous chiffre **U 1612** à Publicitas, Genève. **P 1612 X**

Architecte

actif, sérieux, dans la force de l'âge, connaissant à fond la construction ou bâtiment cherche place pour second architecte établi. Eventuellement s'intéresserait dans entreprise de construction marchant bien.

Faire offres écrites, sous chiffre **114**, à l'Indicateur Vaudois, Lausanne.

Modèle

pour tuyaux en ciment pour câble de 25 cm. de diamètre intérieur, à vendre ou à louer.

Demande sous chiffre **O. F. 404 S.**, à Orell Füssli Annoncen, Soleure. Of. 963 L.

Soudure argent

pour tout usage et à différents prix env. 50 sortes (Z. 1779 g.)

AUFRANC & C^{IE}, S. A.
BIENNE

Ingénieur curl. diplômé

E. P. Zurich,

suisse français, 25 ans, sachant l'allemand et ayant bonnes connaissances de l'anglais, cherche place de suite dans bureau ou chantier suisse ou étranger.

Ecrire sous chiffres **P 10570 Le**, à Publicitas, Le Locle (Neuchâtel).

Dessinateur-architecte

sérieux, connaissant bien construction et devis est demandé.

Envoyer références et prétentions à **M. E. Réess, architecte**, à Montbéliard (Doubs), France.

Electrification chemins de fer

On demande ingénieurs expérimentés pour études et construction de lignes catenaires et équipement de gares. Travaux en France et dans les Colonies. Adresser les offres à la **Société européenne de Publicité**, 10, rue de la Victoire, Paris, sous N° **15.846**.

INDICATEUR VAUDOIS

Livre des adresses de Lausanne et du Canton de Vaud.

Dans toutes librairies

Offres d'exploitation de Brevets d'invention

IMER & DE WURSTEMBERGER ci-devant **E. IMER-SCHNEIDER** INGENIEUR CONSEIL GENÈVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication des articles brevetés et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leurs brevets :

- N° 58446** du 10 novembre 1921, pour « Arme à feu automatique à canon fixe et à fermeture verrouillée ».
- N° 60564** du 20 juin 1912, pour : « Platine pour arme automatique ».
- N° 61004** du 1^{er} juillet 1912, pour : « Dispositif de fermeture de fusil ».
- N° 64961** du 14 avril 1913, pour : « Fusil à répétition ».
- N° 64962** du 14 avril 1913, pour : « Fusil à répétition ».
- N° 65151** du 14 avril 1913, pour : « Mécanisme servant à l'introduction des cartouches dans le tonnerre des armes à répétition ».
- N° 65152** du 14 avril 1913, pour : « Magasin à cartouches pour armes à répétition ».
- N° 72841** du 17 novembre 1915, pour : « Magasin rotatif d'arme à feu à répétition ».
- N° 80417** du 17 juin 1918, pour : « Dispositif permettant le tir semi-automatique avec une arme automatique ».
- N° 85242** du 7 juillet 1919, pour : « Arme automatique ».
- N° 85593** du 20 septembre 1919, pour : « Hausse avec feuille de cuivre pouvant se déplacer latéralement », au nom de la **Fabrique nationale d'armes de guerre**.
- N° 95071** du 15 mars 1920, **D. S. de Lavaud** (cédé à Internationale de Lavaud Manufacturing Corporation Limited), pour : « Procédé pour le coulage d'articles creux de section annulaire, en métal et machine relative à couler pour sa mise en œuvre ».
- N° 89128** du 15 mars 1918, **Submersible & J. L. Motors Limited**, pour : « Moteur électrique submersible à pompe de refroidissement ».
- N° 89129** du 15 mars 1918, **Submersible & J. L. Motors Limited**, pour : « Procédé pour joindre les barres du rotor d'un moteur électrique à bague terminale ».
- N° 89319** du 15 mars 1918, **Submersible & J. L. Motors Limited**, pour : « Moteur électrique submersible ».
- N° 93120** du 13 avril 1920, **Société chimique des Usines du Rhône** (Anciennement Gilliard, P. Monnet & Cartier), pour : « Procédé pour la fabrication de nouveaux éthers alcoyl-B-amino-éthylamino-benzoïques et de leurs dérivés ».
- N° 59825** du 4 mars 1912, **Nino Magelissen**, pour : « Procédé pour recouvrir des objets quelconques de couches ignifuges ».
- N° 76953** du 11 avril 1916, **José Maria Torroja**, pour : « Appareil pour l'établissement du plan d'un terrain ».
- N° 73317** du 20 mars 1916, **Fred. Eugène Bright**, pour : « Machine pour le polissage ou finissage de pièces métalliques de tous genres ».
- N° 96080** du 30 mars 1921, **William Henry Illingworth**, pour : « Coupe-circuit électrique ».
- N° 96250** du 30 mars 1921, « Interrupteur-coupe-circuits pour circuits électriques ».
- N° 96549** du 30 mars 1921, pour : « Coupe-circuits électrique » et **N° 96558** du 30 mars 1921, pour : « Dispositif de coupe-circuits pour circuits électriques ».

Prière d'adresser les offres ou propositions à **MM. Imer & de Würstemberger**, ci-devant **M. E. Imer-Schneider**, Ingénieur-Conseil, 59, rue du Stand, à Genève, qui les transmettront à qui de droit.

Nouveau Palais du Tribunal fédéral A LAUSANNE

Sont mis au concours les *travaux de maçonnerie, béton armé, pose et livraison de la pierre de taille* pour la construction du **nouveau Palais du Tribunal fédéral**, à Lausanne.

Les plans, le cahier des charges et les formulaires de soumission sont déposés chez les architectes Prince, Béguin et Laverrière à leurs bureaux de **Lausanne** : avenue Juste Olivier, 17, et **Neuchâtel** : rue du Bassin, 14.

M. Paris, ingénieur à Lausanne, Petit-Beaulieu, donnera tous les renseignements techniques nécessaires concernant le béton armé.

Les soumissions doivent parvenir à la direction soussignée, d'ici au **20 mars 1923**, sous pli fermé, affranchi et portant la mention extérieure « *Soumission nouveau Palais du Tribunal fédéral Lausanne* ».

Berne, le 26 février 1923.

P 4416 Y

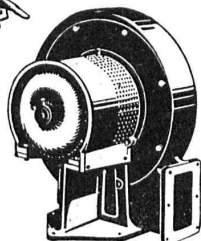
Direction des constructions fédérales.

Le succès par la réclame

par **H. DELACRÉTAZ** président de l'Association suisse "Pro Reclama"

Fr. 3.—

Société suisse d'Édition, Lausanne et toutes librairies.



Type S A V

VENTILATION S.A. STAEFA

Anciennes Maisons F. Wunderli, Uster et Kundig, Zurich-Bâle

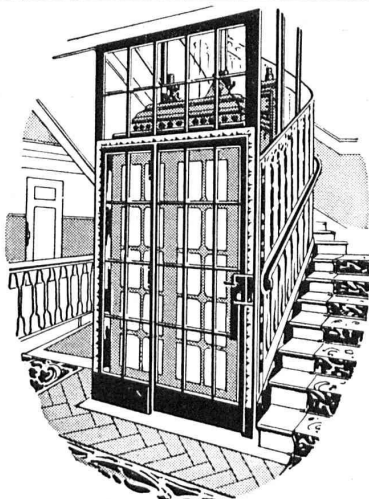
Transport pneumatique de copeaux et sciures
Dépoussiérage de machines d'horlogerie
avec récupération des déchets par filtrage
Ventilateurs pour forges et tous usages industriels
Turbines à air à grands débits

Représentation pour la Suisse romande:

CH. ROLLI, INGÉNIEUR, MONTREUX



Installation de soufflerie sous grille « Fahn » pour combustibles pauvres



ASCENSEURS ET MONTE-CHARGES DE TOUS SYSTÈMES

Fabrique Suisse de Wagons Schlieren S. A., à Schlieren (Zurich)

REPRÉSENTANT
POUR LE CANTON DE BERNE
ET LA SUISSE ROMANDE:

A. BERNHEIM, INGÉNIEUR
VIKTORIASTRASSE, 87 BERNE

Usines Métallurgiques Suisses SELVE & C^{ie} Thoune

Téléphones N° 107, 561 et 828.

Télégrammes: MÉTALLWERKE

Fil de cuivre. — Câble de cuivre. — Fils de contact ronds et profilés pour chemins de fer et tramways — Bandes de cuivre. — Feuilles de cuivre. — Barres de cuivre.

Fil d'aluminium — Câbles d'aluminium pur. — Câbles d'aluminium avec âme d'acier.

Fil de bronze pour téléphones. — Câbles de bronze de la plus haute résistance et conductibilité.

Laiton en planches, en bandes découpées et sans fin, rondelles, Disques, tringles, fils en torches, etc.
Tombac, — Métaux pour munitions. — Métaux pour monnaies. — Bimétaux. — Maillechort.

M. SCHÄERER BERN A.G.



Gross = Apparatebau Kessel und Kupferschmiede

Fabrication de gros appareils
Chaudières et chaudrons

Visites d'ingénieurs — Devis détaillés

Case postale N° 11628



UNION SOCIÉTÉ ANONYME À BIENNE

Première Fabrique Suisse de Chaînes soudées
par procédé électrique breveté.
USINE À MÂCHE.

Chaînes en tous genres pour l'Industrie.
Chaînes calibrées et éprouvées à double résistance pour
grues, monte-charges, palans et toutes sortes d'appareils
de levage. Chaînes pour élévateurs et transporteurs.
Chaînes à lier pour chemins de fer. Chaînes de charge
pour fonderies etc. Chaînes antidérapantes pour automobiles.

LES COMMANDES SONT REÇUES PAR
TRÉPILERIES RÉUNIES S. A. BIENNE
S. A. DES FORGES ET USINES DE MOOS, LUCERNE
H. HESS & C^{ie}, PILGERSTEG-RUTI (ZURICH)

C.F. WEBER S.-A.	Leipzig-Pl. SUCCURSALE: MUTTENZ-BALE	Télégrammes : Nonnenmühle
Téléphone 12	Fabrique de cartons bitumés et de produits de goudron	
Maison de 1er ordre pour la livraison de		
Plaques isolantes asphaltées en toutes épaisseurs et en tous genres, Vernis d'asphalte, Antiélaéolithe, Asphalte pour parquets, Carbolinéum, Mastic d'asphalte pour divers usages, Matières désinfectantes		

S. A. Hasler	ci-devant l'atelier des télégraphes de G. Hasler	Berne
<div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;">  <div style="text-align: center;"> <h2 style="margin: 0;">Appareils téléphoniques</h2> <p style="margin: 10px 0;">Prix-courant sur demande</p> </div> </div>		

Le Plancher sans joints	Durament	inflammable calorique - inaltérable -
pour Fabriques, Bâtiments publics et privés — le plus économique, durable et hygiénique		
Zurich, 1 Selnaustrasse, 3	Fabrique de Planchers Durament, G. WIRTH & C ^{ie}	Berne Mattenhofstr., 18

LAUSANNE

MÉTAL DÉPLOYÉ



LAUSANNE

FRANCILLON & C^{ie}, Société anonyme



E. BECK



PERLES, PRÈS BIENNE

Télégrammes : PAPPBECK ☛ Téléphone 8

Fabrique pour

Plaques d'asphalte pour Isolations en tous genres

Tapis d'isolation :: Plaques asphaltées en liège
 Papier pour couverture :: Carton bitumé cannelé :: Carbolinéum
 et tous les produits d'asphalte et de goudron.



S. A. FABRIQUES DE MEUBLES
 Horgen-Glaris à Horgen

Maison suisse la plus importante pour

AMEUBLEMENT

de Salles de concert, théâtres, cinémathogues, restaurants, cafés, salles à manger, vestibules etc.



COFFRES A MURER

Trésors p^r fixer au mur. Cassettes. Coffres-forts
B. SCHNEIDER
 Fabrique de Coffres-forts Union
 Gessnerallee, 36, ZURICH
 Représentant général pour la Suisse romande :
 O.-A. SCHÆR, Ing., 3, Av. du Simplon, Lausanne
 Demandez s. v. p. prospectus n° 58

Manufacture de Papiers

STOUKY, BAUMGARTNER & C^{ie}
 LAUSANNE et RENENS

Spécialité de Papiers
 utilisés dans l'Industrie du Bâtiment.





LAMPES

à filament étiré

1 Watt et 1/2 Watt

Fabrication exclusivement suisse

•

LUMIÈRE S.A.

GOLDAU (Suisse)

Ateliers de construction **OERLIKON**

Bureau de **LAUSANNE**
GARE DU FLON

Perceuse électrique à main
en application



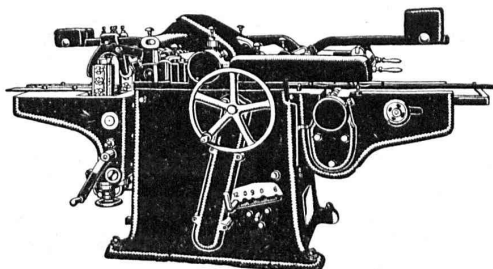
ENTREPRISES GÉNÉRALES DE
TRAVAUX D'ASPHALTAGE POUR COUVERTURES ÉTANCHES
DE
TOITURES PLATES, TERRASSES
PRODUITS BITUMEUX ET ASPHALTIQUES

BACHES D'ASPHALTE
pour revêtements
imperméables de
PONTS, TUNNELS, VOÛTES, PASSAGES

ROSSO & SCHNEEBELI
LAUSANNE et VEVEY

Rauschenbach

**Machines modernes
à travailler le bois**

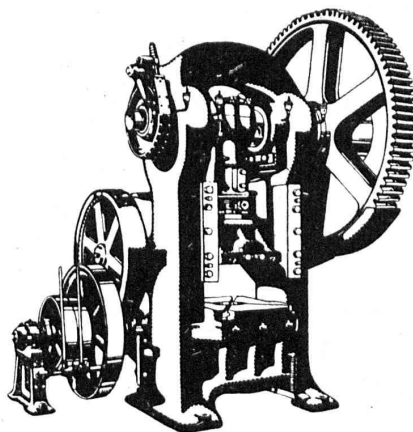


Machine à quatre faces pour roboter et moulurer Mod. D V S. Demandez catalogues et devis.

ATELIERS DE CONSTRUCTION RAUSCHENBACH S.A.
SCHAFFHOUSE

Représentant exclusif pour la Suisse Romande:
(à l'exception du Jura Bernois)

M. C. Félix, Boulevard de Grancy 8, Lausanne.



L.SCHULER

Fondée en 1839 **Göppingen (Wurtemberg)** Plus de 1500 ouvriers

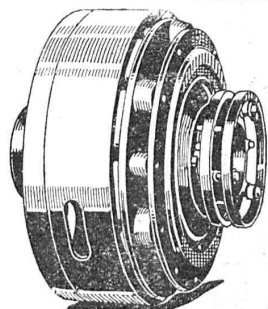
La plus ancienne et plus importante usine allemande ayant comme spécialité la construction de:
Presses à excentrique, Presses à friction, Machines à découper les encoches, Cisailles, Machines spéciales et Outils pour travailler la tôle et les métaux.

Représentant pour la Suisse romande:

RUBIN & WELTI, Ingénieurs, LAUSANNE
5, rue de Bourg
Téléph. 44-74



∞ SOCIÉTÉ DES USINES DE LOUIS DE ROLL ∞
SUCCURSALE: **USINE DE CLUS** CT. DE SOLEURE



EMBAYAGES ÉLECTROMAGNÉTIQUES À FRICTION.

TRANSMISSIONS MODERNES

avec paliers à graissage à bagues ou à billes.
Installations de transmissions complètes pour toutes les branches de l'industrie.
Embryages à friction système Benn, brevetés.
Embryages électromagnétiques à friction, brevetés en Suisse et à l'étranger.

Transmissions LÉNIX brevetées

SUCCURSALE: FONDERIE D'OLTEN

Fonte brute pour poulies et roues dentées
en tous genres.



Usines de Lampes Electriques Aarau S.A.
A A R A U

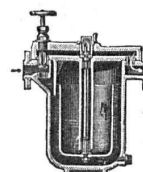
Lampes vides d'air et à remplissage gazeux



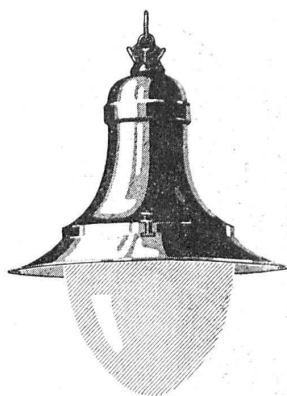
Manomètre S. A. Stampfenbachstr. 61 **Zurich**

Magasin et fabrication d'accessoires „S. et B.“

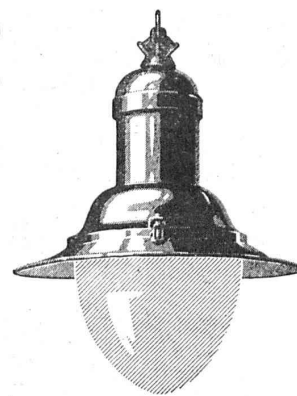
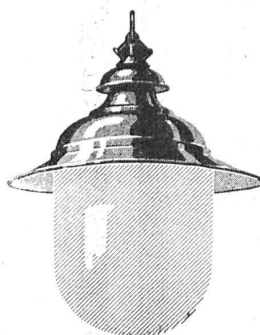
Accessoires pour machines et chaudières à vapeur



ARMATURES POUR LAMPES 1/2-WATT



Pr éclairage extérieur
et intérieur, fermeture
à vis ou à articulation



Ventilation efficace
Forme élégante
Construction solide



**Société Anonyme des
Produits électrotechniques**

SIEMENS

Dépt. SIEMENS - SCHUCKERTWERKE, Zurich